

# STADIONMAGAZIN 47ER ECHO



### **HAUPTSPONSOR**



## **47ER POOL**







# ProCitare Physiotherapie

Arendsweg 52, 13055 Berlin

www.procitare.de







spenner zementwerk berlin



Sana Klinikum Lichtenberg

# GRUSSWORT & INHALT 🕦





## Grußwort zum Spiel gegen Optik Rathenow

Liebe Fans, Familien und Freunde, Ich begrüße Sie recht herzlich zum Nachholspieltag der Regionalligasaison 2019/2020 gegen Optik Rathenow. Ebenso begrüße ich das Schiedsrichtergespann um Matthias Lämmchen!

Hoffentlich macht uns das Wetter heute keinen Strich durch die Rechnung und das Spiel kann über die volle Spielzeit laufen.

Das Abenteuer Regionalliga läuft nun seit ein paar Wochen und mit einer Punktausbeute von zehn Punkten aus sechs Spielen, kann man von einem gelungenen Saisonauftakt sprechen. Wir müssen nun weiter hart im Training arbeiten und bei jedem Spiel alles raushauen, denn wie man in den ersten Spielen gesehen hat, ist die Intensität in den Spielen enorm gestiegen. Weiter heißt es, die neuen Spieler immer besser ins Team zu integrieren und die Abläufe bestmöglich abzustimmen. Im Abstiegskampf kommt es auf jeden einzelnen Spieler an!

Leider verlief der letzte Spieltag nicht so erfolgreich für uns und wir mussten uns mit 2:0 gegen Chemie Leipzig geschlagen geben. Ein großer Dank geht an die vielen mitgereisten Fans, das war echt Klasse!

Wir hoffen, dass wir heute an die bisherigen Leistungen anknüpfen und unsere Heimstärke aus den letzten Spielen bestätigen können.

Ich wünsche allen viel Spaß beim Spiel, hoffe auf ein positives Ergebnis und bedanke mich für die tolle Unterstützung.

David Hollwitz
-Mannschaftskapitän-

#### **INHALTSVERZEICHNIS**

Grusswort
Tabelle
Ansetzungen
Kurz & Knapp
Unser Gast
Spielberichte + Schiedsrichter
Mikrosponsoring
Unser Team
Oberliganews
Onlinefanshop
Faninformationen
Nächste Spiele
Historie
Unser Verein

Impressum: Das 47er Echo ist das offizielle Stadionheft des SV Lichtenberg 47 e.V.; ViSdP: Stephen Wiesberger | Satz: Stephen Wiesberger | Layout: Oliver Götze und Stephen Wiesberger | Fotos: Anne Gründer













#### REGIONALLIGA NORDOST 2019/20 7. Spieltag

Į.	7. Spielidg	Spiele	S	U	Ν	Differenz	Tore	Punkte
1.	Hertha BSC II	7	6	0	1	18	25:7	18
2.	1. FC Lok Leipzig	7	5	2	0	7	13:6	17
3.	FSV Wacker Nordhausen	6	4	1	1	8	16:8	13
4.	VSG Altglienicke	7	4	1	2	6	16:10	13
5.	BFC Dynamo	7	3	2	2	-1	9:10	11
6.	FSV Union Fürstenwalde	7	3	1	3	3	10:7	10
7.	FC Viktoria 1889	7	2	4	1	3	7:4	10
8.	Lichtenberg 47	6	3	1	2	2	8:6	10
9.	Berliner AK	7	3	1	3	1	11:10	10
10.	FC Energie Cottbus	7	3	1	3	0	17:17	10
11.	ZFC Meuselwitz	7	2	2	3	-3	8:11	8
12.	BSG Chemie Leipzig	6	1	4	1	-1	4:5	7
13.	Germania Halberstadt	6	1	3	2	0	10:10	6
14.	RW Erfurt	7	1	3	3	-4	9:13	6
15.	VfB Auerbach	7	1	2	4	-6	9:15	5
16.	SV Babelsberg 03	6	0	4	2	-3	6:9	4
17.	FSV Optik Rathenow	6	0	2	4	-13	3:16	2
18.	Bischofswerdaer FV	7	0	2	5	-17	6:23	2



# NÄCHSTES HEIMSPIEL

**LICHTENBERG 47** 









BABELSBERG 03

Sonntag, den 15.09.2019 um 13:30 Uhr in der HOWOGE-Arena "Hans Zoschke"

# Wenn die Freizeit doppelt zählt

Einen Angehörigen zu pflegen erfordert viel Kraft und einen 24-Stunden-Einsatz. Nutzen Sie unsere Tages-Pflege bis 16 Uhr, um sich zwischendurch einmal vom Alltag ausruhen zu können oder Zeit für Besorgungen zu haben.

Wir sind immer für Sie da!

Tel. 030 515 921 15 · www.vls-berlin.de



## 8. Spieltag

Mittwoch, 04.09. - 19:00 Uhr Freitag, 13.09. - 19:30 Uhr Samstag, 14.09. - 13:30 Uhr Sonntag, 15.09. - 13:30 Uhr

Sonntag, 15.09. - 15:00 Uhr

## REGIONALLIGA NORDOST 2019/20

Hertha BSC II 1. FC Lok Leipzia VfB Auerbach VSG Altalienicke Lichtenberg 47

Germania Halberstadt FSV Union Fürstenwalde FC Energie Cottbus **RW Erfurt** 

FSV Wacker Nordhausen Berliner AK

FSV Optik Rathenow BSG Chemie Leipzig

SV Babelsberg 03

Bischofswerdaer FV FC Viktoria 1889 7FC Meuselwitz BFC Dynamo

FC Energie Cottbus

**RW Erfurt** 

## 9. Spieltag

Freitag, 20.09. - 17:00 Uhr Freitag, 20.09. - 19:00 Uhr Samstag, 21.09. - 13:30 Uhr Samstag, 21.09. - 13:30 Uhr Samstag, 21.09. - 13:30 Uhr Sonntag, 22.09. - 13:30 Uhr

## REGIONALLIGA NORDOST 2019/20

Berliner AK FSV Wacker Nordhausen FC Viktoria 1889 Bischofswerdaer FV BSG Chemie Leipzig BFC Dynamo **ZFC** Meuselwitz FSV Union Fürstenwalde SV Babelsberg 03

FSV Optik Rathenow Lichtenberg 47 Hertha BSC II 1. FC Lok Leipzig VfB Auerbach Germania Halberstadt

VSG Altalienicke



# Antonio's Haushaltsgeräte

Möllendorffstr. 104 - 105 - 10367 Berlin Tel. 030-644 376 30

Öffnungszeiten Montag-Freitag 9.30-19.30 Uhr 9.30 - 17.00 Uhr Samstag

info@antonioshausgeraete.de www.antonioshausgeraete.de

www.sanierungskontrolle.de













**Andreas Tiede,** Allianz Agentur Bölschestraße 51,12587 Berlin Telefon 01 77.60 919 82



Wirtschaftskreis Hohenschönhausen-Lichtenberg e.V.

# Traditionstreffen der ehemaligen Spieler der 1. Herren am 19.10.19

In den vergangenen Jahren lud Lichtenberg 47 regelmäßig am 03. Oktober die ehemaligen Spieler seiner Leistungsmannschaft zu einer gemeinsamen Zusammenkunft ins Stadion ein. Nur in diesem Jahr müssen wir auf den 19.10. ausweichen, da am Tag der Deutschen Einheit kein Heimspiel in Lichtenberg stattfindet.

# Punktspiel gegen Babelsberg 03 nun doch im "Zoschke"?



Auf Wunsch von Lichtenberg 47 fand vor drei Wochen eine weitere Begehung der HOWOGE-Arena "Hans Zoschke" mit der Lichtenberger Polizei statt.

Im Ergebnis der bisherigen Heimspiele gegen Rathenow, dem 1.FC Union, BAK 07 und Nordhausen, die trotz größerem Zuschauerzuspruch ohne sicherheitsrelevante Vorfälle abliefen, bat der Verein die Polizei um eine neue Bewertung der Stadionsicherheit. Das Ziel bestand darin, die Durchführung des Regionalligaspiels gegen Babelsberg 03 am 15.09.19 in der HOWOGE-Arena "Hans Zoschke" möglich zu machen.

Im Ergebnis dessen, hat Lichtenberg 47 einen zeitweiligen Mobilzaun für über 2.000 € um den Gästeblock aufstellen lassen, um damit den Sicherheitsvorkehrungen zu entsprechen.

Aus Babelsberg werden weit weniger

Zuschauer erwartet, als vorher angenommen. Deshalb sind wir zuversichtlich, dass die Polizei jetzt die Spieldurchführung im heimischen Stadion genehmigen wird. Vor Drucklegung dieses Heftes stand das Ergebnis jedoch noch nicht fest, wird ihnen aber heute über den Stadionfunk bekannt gegeben.

# 3. Herrenmannschaft vom Spielbetrieb zurückgezogen

Leider standen unserer Dritten zum Saisonstart nur acht einsatzfähige Spieler zur Verfügung. Schweren Herzens entsprach der Verein der Bitte der Verantwortlichen, Uwe Beyer und Björn Michaelis, die Mannschaft vom Spielbetrieb abzumelden.

#### Neuer Vereinsschiedsrichter aus Afrika

Chikwape, Komborerai Wilfred aus Zimbabwe zählt seit dem 12. August, nachdem er in Berlin seine Schiedsrichterprüfung bestand, zu unseren acht Vereinsschiedsrichtern.

### Bronzene Ehrennadel für Uwe Beyer



Für über 10jährige Vereinsmitgliedschaft wurde in der Halbzeitpause des Regionalligaspiels der 1. Herren gegen BAK 07 unser Übungsleiter der ehemaligen 3. Mannschaft und Trainer der E-Junioren Uwe Beyer mit der Bronzenen Ehrennadel vom Verein ausgezeichnet. Herzlichen Glückwunsch!

#### **FSV Optik Rathenow**

Neue, höhere Spielklasse – aber wieder ein alter Rivale, vor allem immer wieder der gleiche Trainer bei der Gästeelf. Ob in der Ligazugehörigkeit der 47er von 2001 2005 oder seit dem erneuten Aufstieg zur Spielzeit ab 2012, immer wenn Lichtenberg 47 auf den FSV Optik Rathenow traf, wurden die Havelstädter vom Trainerurgestein, vom unverwüstlichen Ingo Kahlisch gecoacht, und das seit nunmehr 30 Jahren unterbrochen.

Seit dem 01.07.1989, noch bei der BSG Motor Rathenow steht er nun am Spielfeldrand, nachdem er vorher bereits als Technischer Leiter beim Verein fungierte, und dies alles ohne Vertrag, der immer wieder nur durch Handschlag verlängert wurde. Auch eine Hirnblutung von vor 5 Jahren konnte den Elan von Ingo Kahlisch stoppen, der als Leitfaden seiner Tätigkeit noch immer vornehmlich nach einem Lehrbuch aus den 80er Jahren mit Erfolg trainieren lässt. In seiner Tätiakeit schaffte der Verein dreimal den Aufstieg in die Regionalliga und gewann zweimal den Pokal des Landes Brandenburg. Diese Erfolge sind nicht selbstverständlich, denn die Philosophie der Rathenower ist ähnlich die unseres Vereines, d.h. Fußball unter Amateurbedingungen. Alle Spieler des Vereins gehen normal zur Arbeit, zum Studium oder zur Schule und trainieren ausschließlich in ihrer Freizeit. Ohne Ingo Kahlisch, der sich selbst als "Mädchen für alles" im Verein bezeichnet, wäre dieser Verein nicht zu diesen Leistungen fähig gewesen. Dazu von Lichtenberger Seite herzlichen Glückwunsch zu diesem einmaligen Jubiläum, womit wir unseren allerhöchsten Respekt vor dieser Leistung bekunden. Mit diesem einzigartigen Jubiläum war auch die höchste Auszeichnung des Fußballverbandes Brandenburg verbunden – der Kristall-Fußball.

Auch der DFB ließ es sich nicht nehmen, durch dem 1. Vizeprösidenten, Rainer Koch, zu gratulieren. Dass es zu diesem erneuten Treffen beider Mannschaften auf höherer Ebene in der Regionalliga Nordost kommt ist zwei Tatsachen geschuldet. Zum einen dem Aufstieg der 47er und zum anderen dem nicht vollzogenen Abstieg der Rathenower. Nach dem Aufstieg der Rathenower taten sich unsere Gäste vor allem in der Hinrunde in der höheren Spielklasse

schwer. Nach einem Trainingslager in der Winterpause konnte die Mannschaft auch körperlich zulegen und spielte eine solide Rückrunde. Trotzdem schien als Tabellenvorletzter, auch bedingt durch den unglücklichen Abstieg von Energie Cottbus aus der 3. Liga, der Abstieg aus der Regionalliga unvermeidlich. Kurz nach der Beendigung der Saison erklärte jedoch der FC Oberlausitz Neugersdorf seinen freiwilligen Rückzug aus der Regionalliga Nordost. Bedingt durch das weitreichende Netz, das sich der Trainer in seiner langjährigen Tätigkeit aufgebaut hat und das nicht in Europa endet, gelingt es ihm immer wieder junge, talentierte Akteure nach Rathenow zu locken. Dabei sind es auch immer wieder junge, talentierte Spieler, vielfach gerade dem Juniorenalter entwachsen, die aus Berlin dort ihre Premiere im Männerfußball vollzogen. Auch unser Trainer Uwe Lehmann lernte als iunger Mann den Weg vom Bahnhof Rathenow zum Stadion am Vogelgesang auf Schusters Rappen kennen. In den Vorbereitungsspielen auf die neue Saison gab es gegen starke Gegner nach schweren Trainingseinheiten auch anfangs empfindliche Niederlagen (2:10 gegen Viktoria 89, 2:7 gegen BAK 07), zum Teil auch durch das Mitwirken von vielen Probanden, so dass neben den schweren Beinen auch noch verständlicherweise keine Harmonie vorhanden war. Daraus sind jedoch keine Schlüsse zu ziehen, denn vor 2 Jahren war es ähnlich und zum Ende der Spielzeit stiegen die Rathenower von der Oberliga in die Regionalliga auf. Gegen Hertha BSC II (1:2) und Stern 1900 (5:1) ging der Trend dann auch schon eindeutig nach oben. Nachdem Torjäger Turhan und Torwart Rogall bereits in der Winterpause den Verein in Richtung Tennis Borussia verließen, wo sie jetzt allerding auch nicht mehr spielen, verließen in der Sommerpause u.a. Torwart Zwick und Stürmer Top den Verein. Bis zum Redaktionsschluss erhielten von den Testspielern Abwehrspieler Zingu (RotWeiß Erfurt, Torwart Güven U19 Erzgebirge Aue, Youssef Sakran (BAK 07), und Gojko Karupovic (Brandenburger SC Süd 05) sowie die beiden lettischen Spieler, Vjacelavs Serders und Ilja Sevcuks Verträge. Darüber hinaus wurde mit dem 20jährigen Lukas Hiemann vom Chemnitzer FC ein weiterer talentierter Torwart verpflichtet.

Christian Steiner





#### **Torhüter**

Lucas Hiemann (20), Calvin Lee (21), Fabio Pluntke (19), Vjaceslavs Serdcevs (19), Marcel Subke (27)

#### **Abwehr**

Kevin Adewumi (23), Aleksandar Bilbija (21), Oguzhan Matur (19), Youssef Sakran (20), Burak Tasar (20), Jonas TechieMenson, Robin TechieMenson (20), Emre Turan (28), Benjamin Wilcke (29), Glodi Zingu (25)

#### Mittelfeld

Hasan Akcakaya (20), Yavuz Aydoqdu, Hasan Gül (20), Leon Hellwig (28), Süleyman Kapan (28), Marc Langner (28), Jerome Leroy (29), Oscar Ortiz (24), ilja Sevcuks (21), Tevfik Turan (21)

## **Angriff**

Leon Dippert (23), Caner Özcin (25), Shelby Printemps (28)

#### **Trainer**

Ingo Kalisch

## Zugänge

Glodi Zingu (RW Erfurt), Youssef Sakran (Berliner AK), Vjaceslavs Serdcevs (FK Spartaks Jūrmala), Ilja Sevcuks (BFC Daugavpils), Lucas Hiemann (Chemniter FC)

## **Abgänge**

Cüneyt Eral Top (Berliner AK), Nii Bruce Weber (BlauWeiß 90), LuizMiguel Schack (BFV 08), Luis Maria Zwick (1. FC Schweinfurt)

## SPIELBERICHTE & SCHIEDSRICHTER (



#### BSG Chemie Leipzig - Lichtenberg 47 2:0 (1:0)

Am 7. Spieltag der Regionalliga Nordost unterlagen unsere 47er vor 2810 zahlenden Zuschauern mit 0:2.

Die Hausherren überließen unserer Mannschaft von Beginn an viel Ballbesitz und versuchten über schnelles Umschalten zum Erfolg zu kommen. Unser Team tat sich gegen leidenschaftlich verteidigende Leutzscher schwer im letzten Drittel gefährlich zu werden. Allerdings hatte unsere Mannschaft nach 11 Minuten die Chance in Führung zu gehen, aber Kevin Owczarek verfehlte freistehend das Tor. 10 Minuten später machten es die "Chemiker" besser und erzielten durch Tomas Petracek die Führung. Dies spielte natürlich den Hausherren in die Karten, denn unserem Team gelang es weiterhin nur selten gefährlich zu werden. So ging es mit dem knappen Rückstand in die Pause.

Nach dem Seitenwechsel erhöhte unser Team die Schlagzahl, hatte aber weiterhin Probleme gegen vielbeinig verteidigende Leipziger zu Chancen zu kommen. Während die Gastgeber immer wieder mit schnellen Gegenstößen für Gefahr sorgten. So machte in der 80. Spielminuten Raffael Cvijetkovic mit dem 2:0 alles klar. Bei diesem Ergebnis blieb es dann auch bis zum Schluss.

Insgesamt war die Niederlage nicht unverdient, da Chemie Leipzig einfach mehr als unsere 47er investierten. Ein großer Dank geht an unsere mitgereisten Fans, die unsere Mannschaft unterstützten!

#### Statistik

**BSG Chemie Leipzig:** Benjamin Bellot - Manuel Wajer, Benjamin Boltze, Stefan Karau, Denny Krahl - Daniel Heinze - Florian Schmidt (63. Valentino Schubert), Alexander Bury, Phillipp Wendt - Tommy Kind (75. Leo Felgenträger), Tomas Petracek (55. Raffael Cvijetkovic)

Trainer: Miroslav Jagatic

**Lichtenberg 47:** Niklas Wollert - Julian Hentschel, Jonas Schmidt (57. Patrick Jahn), Sebastian Reiniger, Philipp Einsiedel - Kevin Owczarek (46. Richard Max Ohlow), Nils Fiegen - Christian Gawe, David Hollwitz - Thomas Brechler, Moritz Griesbach (68. Benyas Junge-Abiol)

Trainer: Uwe Lehmann

Tore: 1:0 Tomas Petracek (22.); 2:0 Raffael Cvijetkovic (85.)

Schiedsrichter: Oliver Lossius (Sondershausen) - Assistenten: Daniel Bartnitzki, Tim

Kohnert

Zuschauer: 2810 zahlende

## SCHIEDSRICHTER DER HEUTIGEN PARTIE





**Hauptschiedsrichter:** Matthias Lämmchen

(Meuselwitz)

**Assistenten:**Patrick Kluge,
Tarik El-Hallag



# MIKROSPONSORING NEU BEI 47



#### Neuer strategischer Partner bei Lichtenberg 47

Ab sofort gibt es neue Möglichkeiten den sensationell aufgestiegenen Neuling in der Regionalliga Nordost zu unterstützen. Strategisch von der BAES Deutschland GmbH begleitet, hat sich der SV Lichtenberg 47 in der Fußballabteilung bei der Akquisition neuer Partner mit dem Club 47 neu aufgestellt. Bereits mit kleinen Investitionen ist es jetzt möglich Teil der bereits großen 47er-Familie zu werden, um das Team in seiner ersten Regionalliga Saison zu unterstützen und oder als Lokalpatriot tätig zu werden.

Klaus Wick, Geschäftsführer der BAES Deutschland GmbH sieht es als wichtige Aufgabe, den SV Lichtenberg 47 als Lichtenberger Unternehmer im Sportmarketing, zu unterstützen und setzt mit diesem neuen Konzept auf breite Zustimmung und den Schulterschluss der Unternehmen in und um Lichtenberg.

"Es gibt keine zwei Meinungen als direkter Nachbar, sind wir unseren Mitarbeitern und Menschen im Bezirk verpflichtet, diese außerordentliche sportliche Leistung, nicht nur zu würdigen, sondern aktiv dazu beizutragen, dass das sportliche Aushängeschild des Fußballsports im Bezirk die gebührende Unterstützung erfährt. Dies sollte, mit den kleinen Investitionen des Club 47, für jeden Unternehmer der Region zu stemmen sein. Der SV Lichtenberg 47 trägt mit seinem Regionalliga Team dazu bei, unseren Bezirk weit über die Stadtgrenzen hinaus in den Fokus der Öffentlichkeit zu stellen. Das kommt mittelfristig allen im Bezirk zugute. Zudem ist es ein sympathisch bodenständiges, familiäres und soziales Engagement, welches die regionale Verbundenheit und Initiative eines jeden Mitglieds und Wirtschaftspartner ausdrückt!"

"Eine tolle Möglichkeit Regionalität, Identität mit dem Netzwerkgedanken zu kombinieren und damit zur so unglaublich wichtigen Unterstützung unseres Vereins beizutragen, ist einfach sensationell und für alle Involvierten ein großer Gewinn", kommentiert der Macher und Vater des sportlichen Erfolgs "Benjamin Plötz" das Konzept des Club 47 des Neuregionalisten SV Lichtenberg 47 e.V.

Die BAES Deutschland GmbH wird zeitnah damit beginnen, regionale gewerbliche Marktteilnehmer anzusprechen, um potenzielle neue Partner und Sponsoren in den neu geformten Club 47 an die SV Lichtenberg 47 Partner – und Sponsorenstruktur anzugliedern.

## Wir für Lichtenberg

Die Leistungen im Club 47 beinhalten neben Ticketleistungen zu frei wählbaren Ligaheimspielen des SV Lichtenberg 47 für die neue Regionalliga Saison 2019/20 auch limitierte Werberechte, Darstellungsoptionen, mit und ohne Firmenlogo, bis hin zur Bandenwerbung und Partnerveranstaltungen, die den Partnern und Sponsoren des SV Lichtenberg 47 neue Möglichkeiten zur regionalen Vernetzung bieten. Weitere Informationen finden Sie unter https://fussball.lichtenberg47.de/club47





# NEWS ZUM REGIONALLIGATEAM 🕦



# Philipp Grüneberg arbeitet an seinem Comeback

Unser Stürmer Philipp Grüneberg (27), der sich einer Operation am Kreuzband unterziehen musste. Befindet sich in der Reha und arbeitet hart daran, bald wieder unsere Mannschaft aktiv auf dem Platz unterstützen zu können. Wir wünschen ihm einen guten Heilungsverlauf und freuen uns darauf, ihn nach seiner Genesung wieder für unsere Farben auf Torejagd gehend sehen zu können!

# Zwei Ausfälle durch Muskelverletzungen

Unser Außenspieler Philip Einsiedel (24) hat sich im Spiel bei der BSG Chemie Leipzig einen Muskelfaseriss zugezogen und wird voraussichtlich für drei Wochen ausfallen.

Auch unser Mittelfeldspieler Luca Naumann (19) hat die selbe Verletzung; er befindet sich aber bereits wieder im Aufbautraining

Wir wünschen auch ihnen eine schnelle Genesung und freuen uns darauf sie möglichst bald wieder für unser Team auflaufen zu sehen!

#### Richard Ohlow erreicht Club der 100er

Richard Ohlow (26) bestreitet heute sein 100. Ligaspiel für unseren Verein. "Richie" wechselte 2015 von unserem Bezirksnachbarn aus Hohenschönhausen zu unserem Verein. Er geht damit in seine fünfte Saison bei uns. In dieser Zeit konnte er ein Tor erzielen und bereitete acht Treffer vor.

Wir wünschen ihm auch weiterhin alles Gute und würden uns freuen, wenn er noch weitere 100 Spiele für unsere Farben bestreiten würde!

## Dauerkartenverkauf geht weiter

Wir konnten bisher schon über 50 Dauerkarten verkaufen und damit einen neuen Rekord aufstellen! Für die noch übrigen 14 Heimspiele in der Regionalliga könnt Ihr natürlich weiterhin Dauerkarten für regulär 130€ und ermäßigt 90€ erwerben!

Atlantis Berlin Wassersport & Mee(h)r, Krone gebäudemanagemt und technologie gmbh sowie Fröhnel Sanitär -Heizungstechnik neue "Leidenschaftspartner" im Club 47



Das Mitte Juli neu geschaffene Unternehmernetzwerkwerk Club 47, des sensationell in die Saison gestarteten Regionalisten Lichtenberg 47, begrüßt die ersten 3 Partner in der Topkategorie "Leidenschaft".

Bereits 30 neue Unternehmen der Region stehen dem erfolgreichen Traditionsverein in seiner ersten Regionalligasaison der Vereinsgeschichte zur Seite und unterstützen das spannende Projekt des Aufsteigers.

"Die Wahrnehmung unseres Wirkens in der neuen Spielklasse ist enorm groß und geht weit über die Bezirksgrenzen hinaus", freut sich Benjamin Plötz, der sportliche Leiter der 47er, dem es auch gelang, den Fußballbundesliga Aufsteiger 1.FC Union Berlin zu einem Testspiel in die HOWOGE Arena "Hans Zoschke" zu lotsen. "Auch ist das Zuschauerinteresse deutlich gestiegen und wir freuen uns auf die kommenden Herausforderungen in der so stark besetzten Regionalliga Nordost", führt Plötz weiter aus.

Die Akquise für den neuen Club 47 läuft weiter auf Hochtouren, um weitere Unterstützer zur Sicherstellung des sozialen Engagements und dem damit verbundenen Bildungsauftrag im Verein sowie in und um Lichtenberg sicherzustellen.

# Eine schwere Entscheidung leicht gemacht

Wenn Sie sich mit dem Gedanken tragen, in ein Seniorenheim zu ziehen – dann sind Sie bei uns an der richtigen Adresse. Denn hier finden Sie die familiäre Atmosphäre, die Sie sich für einen schönen Lebensabend wünschen.

Schauen Sie sich um – dann wird Ihnen die Entscheidung für das Leben bei und mit uns leicht fallen. VLS

Tel. 030 515 921 12 · www.vls-berlin.de



www.sport-freak.de news@sport-freak.de nur 300m vom S-Bahnhof ACTIV - CORNER Landsberger Allee 131c 10369 Berlin Tel.: 42852858

Tel.: 42852858 Fax: 42852859

# Teamsport- und Fußballspezialist

Komplette Fußballausrüstung, Schiedsrichter- Torwart- und Mannschaftsausstattung, Pokale, Urkunden, Medaillen, eigener Flock- und Gravurservice, Grafikbearbeitung und Logoerstellung In unserem Onlineshop könnt Ihr viele Fanartikel direkt, beguem und jederzeit von zu Hause bestellen.

Natürlich könnt Ihr diese Artikel bei uns am Fanstand auch direkt bestellen. Sie werden Euch dann bequem nach Hause geliefert.

Mit unserem langjährigen VIP-Pool Partner SportFreak konnten wir einen kompetenten Kooperationspartner gewinnen, der für uns den Verkauf abwickelt, so dass Ihr eure Bestellungen deutlich schneller erhalten werdet!



Ihr findet ihn unter https://store11386285.ecwid.com/SV-Lichtenberg-47-Fanc36345598 oder nutzt den nebenstehenden QR-Code!

Viel Spaß beim Stöbern!



# ABACUS TIERPARK HOTEL

in Berlin

#### Geburtstag Firmenfeste Jubiläen Einschulung Schulabschluß

Unser Hotel liegt im Bezirk Lichtenberg, gegenüber Europas größtem Landschaftstierpark – dem Tierpark Berlin. Eine richtige Attraktion.

ARS VIVENDI die Philosophie unseres Hauses. Das Besondere für Sie ist unser Alltag.



Dinnerbuffet von der Showküche, täglich 18-23 Uhr, pro Person EUR 22,50

> Aktionsdinner zum Sonderpreis, Mittwochs 18-23 Uhr Preis pro Person EUR 19,50

#### Familienbrunch

an Jedem Samstag & Sonntag EUR 22,50 pro Person Jeweils von 12-15 Uhr

Kinder bis zum vollendeten 13. Lebensjahr essen beim Lunchund Dinnerbuffet sowie beim Familienbrunch für nur EUR 1,00 pro Lebensjahr vom Buffet.

Änderungen vorbehalten.



# Fußballbegeisterte feiern bei uns!

ARS VIVENDI

ABACUS Tierpark Hotel · Franz-Mett-Str. 3-9 · 10319 Berlin Fon: (0 30) 5 16 20 · Homepage: www.abacus-hotel.de Fax: (0 30) 5 16 24 00 · E-mail: info@abacus - hotel.de







**Objektschutz** 

**Alarmtechnik** 

**Eventabsicherung** 

Mobile Streife & Revierfahrten

Baustellenbewachung

City Control Gebäude- und Sicherheitsservice GmbH engagiert sich seit über einem Jahrzehnt bundesweit für die Sicherheit seiner Kunden. Als kompetenter und ambitionierter Dienstleister bieten wir schnelle Hilfe in Sicherheitsfragen und professionellen Schutz auf höchstem Niveau.

# www.cc-sicherheitsservice.de



City Control Gebäude- und Sicherheitsservice GmbH Hildesheimerstr. 14a 15366 Neuenhagen bei Berlin

Tel.: 03342 / 252 08 31 Fax: 03342 / 252 08 32

Tel.: 030 / 569 73 703 Fax: 030 / 547 30 048



info@cc-sicherheitsservice.de



Frank König GmbH Heizung-Sanitär





**HOWOGE-Arena "Hans Zoschke"** 

www.glaserei-gahl-gmbh.de

Meisterbetrieb der Glaserinnung

GmbH

Aufferna annfeher Gnoeurieben
Meisterbetrieb der Glaserei

Annferna annfeher Gnoeurieben
Meisterbetrieb der Glaserei

Annferna annfeher Gnoeurieben
Meisterbetrieben (Nergeri,
Loedwriters, Noterabenandigen

Tel. 975 71 08 Fax. 971 058 76







#### Busfahrt nach Bischofswerder und Halberstadt



Wir bieten zu den weiten Auswärtsfahrten in dieser Saison unseren Fans die Möglichkeit, bequem per Bus direkt von unserer Arena zum gegnerischen Stadion gebracht zu werden.

Da wir diese Fahrten planen müssen, ist es erforderlich, dass Ihr euch bis eine Woche vor dem Spiel verbindlich anmeldet, spätere

Anmeldungen können nachfrageabhängig nicht mehr berücksichtigt werden!

Für die Anmeldung gibt es drei Möglichkeiten; zum einen direkt bei unserer Fanbeauftragten, Sandy Rothe (0152 363 773 43 / srothe@lichtenberg47.de), zum anderen an Heimspieltagen an unserem Fanstand oder über das Formular auf unserer Webseite!

#### Die nächsten Fahrten:

Am Samstag, 21.09.19, nach Bischofswerda, Abfahrt: 9:30 Uhr 25,00 € p.P. (Anmeldung bis **11.09.2019**)

Am Sonntag, 06.10.2019, nach Halberstadt, Abfahrt: 09:00 Uhr 25,00 € p.P. (Anmeldung bis **26.09.2019**)



# Regionalligateam

0				
Sa 27.07.19 Mi 31.07.19 So 11.08.19 Mo 12.08.19 Sa 17.08.19 Sa 24.08.19 Mi 28.08.19	13:30 Uhr 18:00 Uhr 14:00 Uhr 17:30 Uhr 13:30 Uhr 13:30 Uhr	VfB Auerbach 1906 ZFC Meuselwitz BW Spandau Lichtenberg 47 Lichtenberg 47 Lichtenberg 47 BFC Dynamo	Lichtenberg 47 Lichtenberg 47 Lichtenberg 47 1.FC Union Berlin Berliner Athletik Klub Wacker 90 Nordhausen Lichtenberg 47	0:1 2:0 0:7 1:4 1:0 5:1
So 01.09.19	13:30 Uhr	BSG Chemie Leipzig	Lichtenberg 47	2:0
Sa 07.09.19	14:00 Uhr	SV Empor Berlin	Lichtenberg 47	(PO)
Di 10.09.19	17:15 Uhr	Lichtenberg 47	FSV Optik Rathenow	(ME)
So 15.09.19	13:30 Uhr	Lichtenberg 47	Babelsberg 03	(ME)
So 21.09.19	13:30 Uhr	Bischofswerdaer FV	Lichtenberg 47	(ME)
So 29.09.19	13:30 Uhr	Lichtenberg 47	Union Fürstenwalde	(ME)
So 06.10.19	13:30 Uhr	Germania Halberstadt	Lichtenberg 47	(ME)
So 20.10.19	13:30 Uhr	Lichtenberg 47	Viktoria 1889	(ME)
Sa 26.10.19	13:30 Uhr	Lichtenberg 47	VSG Altglienicke	(ME)
Sa 02.11.19	13:30 Uhr	Hertha BSC II	Lichtenberg 47	(ME)
Sa 10.11.19	13:30 Uhr	Lichtenberg 47	Rot-Weiß Erfurt	(ME)
Sa 23.11.19	13:00 Uhr	Lokomotive Leipzig	Lichtenberg 47	(ME)
Sa 30.11.19	13:00 Uhr	Lichtenberg 47	Energie Cottbus	(ME)
Sa 07.12.19	13:00 Uhr	Lichtenberg 47	VfB Auerbach	(ME)
Sa 14.12.19	13:30 Uhr	Optik Rathenow	Lichtenberg 47	(ME)
II Herrer	)			

# II. Herren

So 15.09.2019 14:00 Uhr	Nordberliner SC II	Lichtenberg 47 II	(ME)
Sa 21.09.2019 16:30 Uhr	Lichtenberg 47 II	Stern Marienfelde II	(ME)

# U19-A-Jugend

So 15.09.2019 12:45 Uhr	Lichtenberg 47	Tasmania Berlin	(ME)
So 22.09.2019 12:10 Uhr	GW Neukölln	Lichtenberg 47	(ME)

# U17-B-Jugend

So 15.09.2019 15:15 Uhr	Lichtenberg 47	Frohnauer SC II	(ME)
So 22.09.2019 11:45 Uhr	VSG Altglienicke	Lichtenberg 47	(ME)

# Frauen

So 15.09.2019 12:30 Uhr	FC Internationale	Lichtenberg 47	(ME)
Mi 18.09.2019 19:00 Uhr	Sparta Lichtenberg	Lichtenberg 47	(PO)

Legende: ME = Meisterschaftsspiel, FR = Freundschaftsspiel, PO = Pokalspiel, NA = Nicht angetreten

#### Fußballarchiv von Christian Steiner (Saison 1966-67)

In dieser Rubrik wollen wir von Zeit zu Zeit einen Rückblick in die Vergangenheit unserer 1. Herrenmannschaft starten. Erinnern Sie sich noch an die Spielzeit 1966-67 ...

Es war schon erstaunlich wie sich die 47er als Aufsteiger in der höheren Spielklasse etablieren konnten. Der neue Trainer Otto Tschirner, von Einheit Weißensee gekommen, ließ die Mannschaft offensiv agieren und variierte je nach Spielverlauf und Gegner ein 4-2-4 oder 4-3-3 System. Von seiner alten Mannschaft brachte er die Defensiv-kräfte Barsin und Wernicke mit zu Lichtenberg, von Tiefbau Berlin kam Hausner als Neuzugang. Barsin und Wernicke etablierten sich notgedrungen schnell als Stammspieler, da die Aufstiegshelden Koessling und Dietzel berufsbedingt kaum zum Einsatz gelangten.

Zur Halbserie hatte die Elf 18:12 Punkte bei einem Torverhältnis von 26: 19 auf der Habenseite ihres Kontos, was sich in einem 4. Rang in der Tabelle niederschlug. 12:4 Punkte in den Heimspielen widerspiegelten den starken Heimnimbus. Daran änderte auch nicht die 1:7 Klatsche gegen den 1. FC Magdeburg nichts, Absteiger aus der DDR-Oberliga, bei denen den Junioren entwachsene Jürgen Sparwasser in dieser Spielzeit sein Debüt in der 1. Herrenmannschaft gab. 5.500 Zuschauer stellten einen Rekordbesuch dar, der erst am 04.Dezember 1967 übertroffen wurde als 6.200 Zuschauer zum Punktspiel gegen dem BFC Dynamo kamen. Mit einer erstaunlichen Moral wurde eine Woche später der zweite Mitfavorit auf dem Aufstieg in die DDR-Oberliga, Stahl Eisenhüttenstadt, vor wiederum beachtlichen 4.500 Zuschauern mit 2:0 bezwungen.

Die Rückrunde verlief dann allerdings nicht so erfolgreich. Es gelangen nur noch 2 Siege und die Mannschaft fiel auf den 11. Tabellenplatz zurück. Bester Torschütze wurde Bruno Rudolph mit 14 Toren. Torwart Peter Kahlert und Mittelverteidiger Günter Krebs bestritten alle 30 Spiele.

#### Spielbericht der Berliner Fußballwoche - 4. Spieltag

#### Fortuna lächelte dem Gastgeber

Vorwärts Neubrandenburg – Lichtenberg 47 2:1 (1:1)

Vorwärts: Tschernatsch, Heinze, Kodera, Niebuhr, Alm, Weigmann, Böhme, Mohrmüller, Hunger, Schenk, Hübscher

**Trainer:** Klose

Lichtenberg: Kahlert, Sperner, Krebs, Barsin, Wernicke, Bolz, Gibalowski, Rudolph, Deglow, Obersteller, Hausner

**Trainer:** Tschirner

**Schiedsrichter:** Ziegler (Rostock)

Zuschauer: 2.000

**Torfolge:** 1:0 Schenk (42.), 1:1 Rudolph (44.), 2:1 Bolz (89. Selbsttor)

"Nach Möglichkeit wollen wir uns einen Punkt holen, denn das wäre für uns als Aufsteiger schon ein Erfolg", meinte Lichtenbergs Trainer Otto Tschirner vor dem Anstoß. Die Berliner zeigten dann, dass sie neben ihrem kämpferischen Vermögen auch spielerische Momente ins Feld zu führen haben. Beides wurde geschickt verbunden und mit einer äußerst rationellen Spielweise gepaart.

Der Gastgeber versuchte immer wieder, mit hohen Flankenbällen eine Lücke beim Gegner zu finden, doch damit war nichts gegen die von Stopper Krebs hervorragend organisierte Abwehr auszurichten. Erst in der 42. Minute als Linksaußen Hübscher vor dem Strafraum nicht energisch genug angegriffen wurde, erzielte Schenk aus allerdings stark abseitsverdächtiger Position das 1:0. Aber bereits 120 Sekunden später konnte Rudolph mit einem raffiniert getretenen Freistoß den Ausgleich herausholen.

Nach dem Wechsel hatte der Gastgeber über weite Strecken zwar mehr vom Spiel, doch von den jetzt relativ wenigen Aktionen der Lichtenberger Vorderreihe ging weit mehr Gefahr aus. So musste Vorwärts-Schlussmann Tschernatsch bei zwei gefährlichen Vorstößen von Hausner sein ganzes Können aufbieten, um einen Rückstand zu vermeiden. Ein in der 89. Minute durch Bolz fabriziertes Selbsttor sicherte der Armee-Mannschaft dann ein zu die - sem Zeitpunkt nicht mehr erwartetes 2:1, das die unglückliche und auch unverdiente Niederlage des Neulings be - siegelte.

Otto P. Hebler

Postanschrift: Internet: E-Mail:

Geschäftszeiten: Vereinslokal: Telefon: Ruschestraße 90, 10365 Berlin http://fussball.lichtenberg47.de fussball@lichtenberg47.de Donnerstag 18:00 - 21:00 Uhr

Alex Stadiontheke - Tel.: 0172 313 73 06

030 558 91 51 (Verein), 030 557 82 99 (Fußball Allgemein), 030 550 094 36 (Jugend)

## PRÄSIDIUM

Päsident Vizepräsident Vizepräsident Geschäftsführer Schatzmeister Jugendwartin Schriftführerin Geschäftsstellenleiter Beisitzer Buchhalter Dr. Andreas Prüfer Michael Wagner Thomas Miksch Henry Berthy Volker Herholz Sylvia Stark Lisa Schöne Friedel Richter Dr. Pirmin Schmidt Gerd Keael

## **SPORTPLÄTZE**

1. HOWOGE-Arena "Hans Zoschke" (030 558 82 89) Normannenstrasse 26-28, 10365 Berlin-Lichtenberg

Sportplatz Bornitzstraße (030 550 094 36)
 Bornitztstraße 83, 10365 Berlin-Lichtenberg
 Sportplatz Storkower Straße (030 972 02 22)
 Storkower Straße 209A, 10369 Berlin-Lichtenberg

## ABTFILUNGSI FITER SV Lichtenberg 47

Abteilungsleiter Stv. Abteilungsleiter Sportl. Leiter Jugendleiterin Stv. Jugendleiter Geschäftsführer Bereichsltg. Frauen

VORSTAND

Nico Dörr Harald Schumann Benjamin Plötz Jana Bleyel Carlo Britting Henry Berthy Thomas Miksch Allg. Sportgruppe Boxen Fitness & Aerobic Gymnastik Kegeln Sportakrobatik Tischtennis Line Dance Bärbel Steinhoff Erwin Kunzelmann Veronika Goerlitz Marina Bahrke Ingo Müller Melanie Kerzig Kay Gerhardt Inga Sobanski

## MITARBEITER Abteilung Fussball

Spielbetrieb Herren und Frauen Spielbetrieb Jugend Mitgliederverwaltung Kassenwart Meldewesen Seniorenbereich Beitrags- u. Mahnwesen Sicherheitsbeauftragter Fanbeauftragte Büro Öffentlichkeitsarbeit Sponsoring Stefan Hovenbitzer Martina Höselbarth Sandy Rothe Carlo Britting Sven Tetzlaff Hans-Joachim Rieck Udo Reichmann Ulrich Päckert Sandy Rothe Sylvia Frido Stephen Wiesberger Torsten Nikodym

01575 036 37 79 0173 532 77 00

#### **MANNSCHAFTEN**

I. Herren II. Herren

Altliga-Ü32 Altliga-Ü40 A Altliga-Ü50 Altliga-Ü60 I Altliga-Ü60 II Altliga-Ü70

U19-A-Junioren U17-B-Junioren U15-C-Junioren Uwe Lehmann Claas Wagner

Carlo Britting Thomas Grether Hans-Joachim Rieck Günter Krause Werner Maier Werner Maier

Marco Lehmann, André Breuer Björn Rempe, Leandro Krämer Stephan Hinz, Yannik Zacharias U13-D-Junioren U12-D-Junioren U11-E1-Junioren

U10-E2-Junioren Albrecht 47er-2012/13 47er-2014/15

I. Frauen

U13-D-Juniorinnen U11-E-Juniorinnen Nico Legde, Robert Nitsche Gerald Bestmann U. Beyer, H. Manske, S. Hovenbitzer Janina Grützel, Jason

Udo Reichmann Moritz Künne

J.-U. Ludwig

Mike Kähler Anja Schräpel, Lena Jente











# Primus DIGITALDRUCK GMBH



UND EVENTAUSSTATTUNG . GROßFORMATDRUCK WERBETECHNIK . MESSE ENENTAUSSTATTUNG . GROßFORMATDRUCK GROßE LUNG . WERBETECHNIK . WERBETECHNIK . WERBETECHNIK . WERRETE EN GROßE . WERBETECHNIK . WERRETE EN GROßE . WERBETE . WEGER OBE . WERBETE . WEGER OBE . WERBETE . WEGER OBE . WERBETE . WERB

primus XL DIGITALDRUCK GmbH

Handwerkerstraße 18 15366 Hoppegarten Fon: +49 (0)3342 . 34959 - 00 Fax: +49 (0)3342 . 34959 - 01 www.primusxl.de mail@primusxl.de

# **HOWOGE**

Wir schaffen neuen Wohnraum für Charlotte, Jürgen, Marie, Ali, Sophie, Alex, Pepe, Monika, Ben, Luise, Anh, Leon, Emma, Yusuf. Friedrich, Gabi, Hung, Mia, Michael, Oskar, Victoria, Johanna, Gustav, Elisabeth, Elif, Bernd, Gundula, Louis, Lucas, Sabine, Willi, ...

Innovative Wohnkonzepte, nachhaltige Immobilienentwicklung und langfristiges Engagement im Kiez – die HOWOGE steht für modernes Wohnen in Berlin. Als einer der größten Vermieter der Stadt ist die Schaffung von bezahlbarem Wohnraum unser wichtigstes Anliegen.

Mehr als gewohnt

HOWOGE Wohnungsbaugesellschaft mbH Ferdinand-Schultze-Straße 71, 13055 Berlin Telefon 030 5464-0, Fax 030 5464-1260

baut